

' : U_hcfYbž'X]Y XYb bÀW ghYb 5bgh]Y[XYg 6]hWc]b!DfY]gYg Y]b `Y]hYb _ ÒbbhYb

8 Yf DfY]g j cb 6]hWc]b]gh gY]h *J\fYgVY[]bb i a 'a Y\f 'U `g'* \$

1 [Ygh]Y[Yb " GY]h XYa ' < OWX ghghUb X]a '5 df]`]gh Yf 'Y X c WX

i a 'ZUgh' \$ 1 [Ygi b_Yb " Bi f bc WX 'k Yb][Y 'A cb UhY 'V]g '9 b XY

XYg 'J\fYg 'Z]Y[Yb 'X]Y 'J cf\YfgU[Yb 'ØVYf XYb 'DfY]g 'X Yg

J Yfa O[Ybgk Yfh Yg ini 'X]Yg Ya 'N Y]hdi b_h \]b ii b X \ Yf " 9]b Yg

XYf 'V Y `]Y Vh Ygh Yb 'A c X Y ``Y ' Ghc W_!hc!: `ck ' g]Y \ h '6 H 7

Yfg WX `]Y » h V]g '9 b X Y '8 Yn Ya V Yf Y]b Yb 'g Y WX ggh Y ``][Yb '6 Yf Y]WX "

K Ybb '6]h Wc]b ']b 'gc `WX ii b[Yg Y\Yb Y ii b X ii bj c fgh Y ``V Uf Y

fhi a]b X Ygh V]g j c f _i fn Ya & ' < O\Yb 'gh Y][Yb 'gc ``ž a Øggh Y 'Yg

gY]b Yb 'K Yfh]b 'k Yb][Yb 'A cb Uh Yb 'a Y\f 'U `g' j Yf X cd d Y `b " '5 `g

gc `WX Yf `\ Uh X Yf 'G WX Od Z Yf 'X Yg 'A c X Y ``g' _Øfn`] WX 'g_]nn] Yf h

Y]b][Y 'X Yf 'a O[`] WX Yb ' Ua d \ Y ``]d /

8 Yf'DfY]g'j cb'6]hWc]b']gh'gY]h'\U\fYgVY[]bb'i a 'a Y\f'U\g'*\\$'i
[Ygh]Y[Yb"'GY]h'XYa '< OW\ghghUbX']a '5df]\']gh'Yf''YXcW\'i a 'ZUgh
'\\$'i '[Ygi b_Yb"'Bi f'bcW\'k Yb][Y'A cbUhY'V]g'9bXY'XYg'\U\fYg
Z]Y[Yb'X]Y'Jcf\YfgU[Yb'\ØVYf'XYb'DfY]g'XYg'JYfa O[Ybgk YfhYg'ni
X]YgYa 'NY]hdi b_h'\]b'i bX'\Yf"

9]bYg'XYf'VY`]YVhYghYb'AcXY``Y' 'GhcW_!hc!: `ck' 'g]Y\h'6H7 YfgWX`]Y»h'V]g'9bXY'8YnYaVYf'Y]bYb'gYW\gghY``][Yb'6YfY]W\" KYbb'6]hWc]b']b'gc`W\'i b[YgY\YbY'i bX'i bj cfghY``VUfY fhi a]bXYgh'V]g'j cf'_i fnYa Ł'<Ò\Yb'ghY][Yb'gc``ž'a ØgghY'Yg'gY]bYb KYfh']b'kYb][Yb'AcbUhYb'aY\f'U`g'j YfXcddY`b"

6]hWc]b 9H: !Ni `Uggi b[]b XYb I G5

9]bYg'XYf'j]Y``Y]W\h'Ua 'a Y]ghYb'X]g_i h]YfhYb'H\Ya Yb']a '6YfY]W\XYf'?fmdhck À\fi b[Yb']a '`YhnhYb'\J\f']ghž'cV'X]Y'I G!
6ÒfgYbUi Zg]W\hgVY\ÒfXY'fG97\L'fVU`X\L'Y]bYb'VÒfgYb[Y\UbXY`hYb
: cbXg'[YbY\a][Yb'k]fXž'XYf'X]Y'K YfhYbhk]W_`i b['j cb'6]hWc]b
j YfZc`[h"'9g'k i fXY'bcW\'VY`]YVhYfž'bUW\XYa '?UbUXU'i bX
6fUg]`]Yb'5bZUb['&\\$\%''[fØbYg'@]W\h'ZØf'gc`W\Y'DfcXi_hY'[Y[YVYb\UhhYb"

8]Y'G97'\Uh'gY]h'&\$%*'i bnÀ\`][Y'5bhfÀ[Y'Yf\U`hYb"'6]g'`YhnhYg

*J\f'\Uh'g]Y'ZUgh'U``Y'UV[Y`Y\bhž'UVYf'&\$&%'\Uh'g]Y'Y]bYb'bYi Yb

5bgUhn' 'J YfnÒ[Yfi b['X]Y'9bhgWXY]Xi b[Yb"'8]Ygž'; Ufm'; Ybg`Yfg

<]bk Y]gYž'i bX'X]Y'HUhgUWXYž'XUgg'nU\`fY]WXY'5bU`mghYb

VY\Ui dhYbž'XUgg'Y]b'6H7!: i hi fYg!9H: '['Y]WX'i a 'X]Y'9W_Y'gY]b

_\ObbhYž'\UVYb'ni 'GdY_i `Uh]cbYb'[YZØ\fhž'XUgg'Y]b'gc`WXYg

DfcXi _h'hUhgÀWX`]WX'V]g'9bXY'X]YgYg'\J\fYg'ni [Y`UggYb'k YfXYb
_\ObbhY"

K Ybb'X]Yg'hUhgÀWX`]WX'[YgWX]Y\hž'k ØfXY'X]Yg'X]Y'df]a ÀfY ?fmdhck À\fi b['VY]'j]Y`Yb'hfUX]h]cbY``Yb':]bUbn]bj YghcfYb'i bX !]bgh]hi hYb'`Y[]h]a]YfYbž'XU'g]Y'XYa 'J Yfa Ò[Ybgk Yfh'Xi fWX'Y]b [i h'fY[i `]YfhYg'Ui g[YgYhnh'g]bX'6]hWc]b!9H: "'8U\Yf'_ÒbbhYb'X]Y 5i gk]f_i b[Yb'Y]bYf'gc`WXYb'6Yk Y[i b['hUhgÀWX`]WX'ni 'Y]bYf Yf\YV`]WXYb'?i fgghY][Yfi b['XYg'6Ug]gk Yfhg'ZØ\fYb"

 $GYW f]h]Yg^UbX^9IWUb[Y^7caa]gg]cbz^G97z^*; YVAiXY^]bKUg^]b[hcb^87"$

A Ugg]j Y 5_nYdhUbn

5Xcdh]cb^]gh^Y]b^k Y]hYfYg^YbhgWXY]XYbXYg^K cfh^]b^X]YgYa^fl bX]a ^`YhnhYb&^\J\f"^D`Ub6^VYfØ\fhY^9``GU`j UXcfg^@Y[U`]g]Yfi b['j cb 6]hWc]bž^XU^XUg^@UbX^]a ^GYdhYa VYf^; YgWX]WXhY^gWXf]YVž^U`g^Yg X]Y^YfghY^BUh]cb^ØVYf\Ui dh^k Uf"

6]g\Yf']gh'X]Y'6H7!Bi hni b['g\\bY\``k\U\\gYbX\Z'ni a\]bXYgh'bU\\
5b[U\Yb'j cb'9\'GU\'j\U\xcfg'Df\Ag]XYbh'B\Um]\'6i_Y\Y''8\U\Yf\g_]nn]\Yfh\Y'X\Yf'G\&:\!9fgh\Y\`\Yf\Z\X\Ugg'\Y\]b'\Ub\X\Yf\Yg'\@\Ub\X\Z'k\Ybb'\Yg\X\]\Yg\a\\6\\]gd\]\'\Zc\`[h\Z'\X\b'Df\Y]g'\X\Yf'?\fmd\hck\\A\\fi\b[']\b'\X\]\'\<\O\\Y\

5i W. k Ybb 'Yg'_Y]b '@UbX']ghž'_ObbhY 'Y]b 'dfca]bYbhYf'B Ua Y XUggY 'VY'hi b"'K]f'\UVYb']b'XYf'J Yf[Ub[Yb\Y]h'[YgY\Ybž'k]Y'XYf DfY]g'j cb'6H7'gWk Ub_Yb'_ObbhYž'k Ybb'B Ua Yb'k]Y'9'cb'Aig_ XUfØVYf'gdfYW\Yb": U``g'X]Y'?fmdhc!7ca a i b]hm'U`gc'Y]bYb'bYi Yb A]W\UY``GUm`cf'VY_ca a hž'_ObbhY'6]hWc]b'hUhgÀW\`]W\' gW\bY```bUW\cVYb'[Y\Yb"

8]Y '5bbU\a Y '_ObbhY 'Ui W\ 'j cb'[fc» Yb'l bhYfbY\a Yb'k]Y '5dd`Yž 5a Uncbž'; cc[`Y 'cXYf'A]WfcgcZh'YfZc`[Yb"'9]b'_Øfn`]W\ '[YZÀ`gW\hYf'6Yf]W\h'VY\Ui dhYhž'XUgg'K U`a Ufh'@]hYWc]b!
NU\`i b[Yb'Yfa O[`]W\Yb'k]fXž'X]Y '6H7']b'k Yb][Yb'A]bi hYb'i a
Y]b'dUUf'hUi gYbX'8c``Uf']b'X]Y' < O\Y'[Yhf]YVYb'\UVYb"

CVk c\``g]Wk`\YfUi gghY``hYž'XUgg`Yg`g]Wk`i a `Y]bY`: À`gWki b[\UbXY`hY`fk Ug`XYb`DfY]g`j cb`6]hWc]b`[YbUi gc`gWkbY```gUb_Łž'_Ubba Ub`g]Wk`bi f`j cfghY``Ybž'k Ug`dUgg]YfYb`k ØfXYž'k Ybb`g]Wk`Y]bYXYf`[fÒ» hYb`Cf[Ub]gUh]cbYb`XYf`K Y`h`XYa `?fmdhc!Ni [UbgWk`]Y» Yb`k ØfXY"

$?Y\fhk\ YbXY\ Ui\ g\ 7\]bU$

8]YgʻgWXY]bhʻXYfnY]hʻXUgʻi bj cfghY``VUfghYʻGnYbUf]cʻni ʻgY]b"·7\]bU
]ghʻZUghʻgcʻ`Ub[Yʻ[Y[YbʻXYbʻ?fmdhckÀ\fi b[gfUi a žʻk]YʻYf
YI]gh]Yfh"ʻ\dan X]YgYa `\du\f`\UhʻXUgʻ@UbXʻYgʻYXcW\'ni 'Y]bYa `[Ubn
UbXYfYʻ9VYbYʻ]bXYa `k]fʻbUW\'A]bYfbʻZØfʻX][]hUʻY
J Yfa Ò[YbgkYfhYžXYa '<UbXY``i bX`U``Ya `XUnk]gWXYbʻgi WXYb"

A]bYf'a i gghYb'bUW\'UbXYfYb'< Ài gYfb'gi W\Ybž'k Ug
j cfØVYf[Y\YbX'bY[Uh]j Y'5i gk]f_i b[Yb'Ui Z'XUg'6H7!BYhnk Yf_\UhhY"'NU\`fY]W\Y'nYbhfU`]g]YfhY'?fmdhck À\fi b[gVÒfgYb'a i gghYb
8]YbghY'ZØf'W\]bYg]gW\Y'6Ybi hnYf'Y]bghY``Yb"

 $8]Y VYj \ \grave{O} Yfi \ b[gfY]W \ ghY B Uh]cb XYf K Y \grave{h} X]Y ZØf] \ fY \\ 5 VbY][i b['[Y[Yb XYnYbhfU Y 'Dfc Xi _hY 'c XYf 'k Y]h \]b `U_nYdh]YfhY \\ +bhYfbYh! 9]b \Y]hYb 'VY_Ubbh']ghz Ybhk]W_Y \grave{h}] \ fY Y][YbY X][]hU Y \\ NYbhfU VUb_k \fi b["'9g 'k]fX 'j \grave{O} `]['UbXYfg 'Z b_h]cb]YfYb 'U `g \\ 6]hWc]b z k Ug 'VYXYi hYhz XUgg 'X]Y FY[]Yfi b['X]Y '? cbhfc `Y 'ØVYf 'U `Y HfUbgU_h]cbYb 'VY \ À `h''$

K Ug gU[h X]Y; YgWX]WXhY3

6]hWc]b 'ghY\h'XYfnY]h'i bhYf') \$"\$\$\$ I G!8c``Uf"'K Ybb 'Yg'V]g'9bXY 8YnYa VYf'%\$\$"\$\$\$ I G!8c``Uf'YffY]WXYb 'gc``ž'a ØgghY 'XYf'K Yfh'i a a Y\f'U`g'%\$\$ i 'ghY][Yb"'9g'_`]b[h'bUWX 'Y]bYf'[fc»Yb'5i Z[UVYž k Ybb'a Ub'VYXYb_hž'XUgg'k Yb][Yf'U`g'XfY]'A cbUhY'ØVf]['g]bX"

8]Y; YgWX]WXhY`\Uh`YXcWX`[YnY][hž`XUgg`X]Y`df]a ÀfY
?fmdhck À\fi b[`ni 'gc`WX`VYY]bXfi W_YbXYb`GhY][Yfi b[Yb`ZÀ\][
]gh"`J cf`[YbUi 'Y]bYa '\\fiki fXY`Yg`VY]'\%\") \\$\T\G!8c``Uf
[Y\UbXY`h"`6]g`9bXY`&\\$\[]b[`Yg`YXcWX`a Ugg]j`]bg`Fc``Yb`i bX
VYYbXYhY`XUg`\\fa]h`&-"\\$\T\G!8c``Uf"`DfcnYbhi U``[YgY\Yb`]gh
X]Yg`Y]b`5bgh]Y[`jcb`\+)ı ']a '[`Y]WXYb`NY]hfUi a "

· · п

8 YhU1`a

6 Ygi WX Yb 'G]Y 'i bg 'Ui Z. '_fmd hc!bYk g"Uh